

- This document contains multiple language versions (English, Italian, French, German and Spanish).
- Questo documento contiene traduzioni in più lingue: inglese, italiano, tedesco, francese e spagnolo.
- Este documento contiene traducciones en varios idiomas: inglés, italiano, alemán, francés y español.
- Ce document contient des traductions en plusieurs langues : anglais, italien, allemand, français et espagnol.
- Dieses Dokument enthält Übersetzungen in mehreren Sprachen: Englisch, Italienisch, Deutsch, Französisch und Spanisch.

## English version

### Privacy Policy (EU Regulation 2016/679 - "GDPR")

We inform you, pursuant to Art. 13 of EU Regulation 2016/679 (hereinafter, "GDPR"), that the personal data indicated above (including images and audio / video footage) collected in relation to the project indicated on the front of this document, within the text of the signed release (hereinafter, "Project"), will be treated as specified below.

#### Purpose and duration of the treatment

- a) purpose:
  - a. with regard to the images: purposes indicated in the disclaimer;
  - b. with regard to the data necessary for your identification, in order to demonstrate that you have obtained all the rights referred to in the release.

The legal basis for this treatment is the disclaimer you signed to use the audio-video material.

The Data will be processed for the entire duration of the Project, after which they will be kept only to be able to demonstrate that they have obtained all the rights referred to in the release. It is understood that the audio, video and photographic recordings will be disseminated and will be treated in the manner and within the terms indicated in the release form.

- b) if necessary, to ascertain, exercise or defend the rights of the Data Controller in court and / or out of court.

The legal basis of this processing is the legitimate interest of the data controller.

The data will be processed for the entire duration of the dispute, until the terms of enforcement of the appeals are exhausted.

#### Methods of data processing

The data processing may take place through paper or computer and / or telematic supports (including the internet, intranet, social networks, internal telecommunications networks, etc ...); in any case, it will take place with methods suitable to guarantee its confidentiality, security and use in accordance with the purposes described.

#### Provision of data

It being understood that participation in the Project and the use of images are optional and subject to your authorization, if you decide to authorize the use of images, the personal data requested by the Data Controller will be necessary to identify you correctly; the refusal to provide the aforementioned data therefore does not allow participation in the Project and the use of images.

#### Data recipients

The data can be processed by external subjects operating as independent owners such as, by way of example, supervisory and control authorities and bodies and in general subjects, public or private, entitled to request data.

The data will also be shared with your consent and for the same purposes indicated in the release to the companies DIESEL FRANCE SAS and Diesel S.p.A.

The data may also be processed, on behalf of the Companies, by external parties designated as data processors, who are given adequate operating instructions. These subjects are essentially included in the following categories:

- a) companies belonging to the OTB Group \*;
- b) companies in charge of organizing and managing the Project;
- c) event and communication agencies;

- d) companies that offer maintenance services for the website on which the images are published and management of the information service;
- e) sector magazines and websites (also published / managed by third parties);
- f) Social Networks (by way of example: Facebook, Instagram, Twitter, LinkedIn) managed by the Companies or their successors in title and other web platforms;
- g) Companies responsible for the production and dissemination of promotional and advertising material (such as, by way of example, posters, flyers, presentation material of new collections to agents and potential buyers).

#### Rights of the Data Subjects

By sending an e-mail to the address [dpo@otb.net](mailto:dpo@otb.net) , Data Subjects can ask the Controller to access data concerning them, their cancellation, the correction of inaccurate data, the integration of incomplete data, the limitation of processing. In the cases provided for by art. 18 GDPR, as well as opposition to processing, for reasons related to their particular situation, in case of legitimate interest of the Controller.

Furthermore, in the event that the processing is based on consent or on the contract and is carried out with automated tools, the interested parties have the right to receive the data in a structured format, commonly used and readable by automatic device, as well as, if technically feasible, to transmit them to another holder without impediments.

Data Subjects have the right to lodge a complaint with the competent Supervisory Authority in the Member State in which they usually reside or work or in the State in which the alleged violation has occurred.

#### Subjects in charge authorized to process

The data may be processed by employees of the corporate functions responsible for pursuing the aforementioned purposes, who operate under the direct responsibility of the Controller, who have been expressly authorized for processing and who have received adequate operating instructions.

#### Identity and contact details of the Data Controller

The Data Controller is Diesel S.p.A., having its legal office in Breganze (VI), Via Dell'Industria 4/6, Italy and its subsidiary DIESEL FRANCE SAS, having its legal office in 42 Avenue d'Iéna, 75116 Paris, France.

#### Contact details of the Data Protection Officer

The Data Protection Officer can be contacted by e-mail at [dpo@otb.net](mailto:dpo@otb.net) .

\* By "companies belonging to the OTB Group" we mean those companies listed in the document attached to this privacy policy

## Versione italiana

Informativa sulla Privacy (Regolamento UE n.2016/679 – “GDPR”)

La informiamo, ai sensi dell'Art. 13 del Regolamento UE n.2016/679 (nel prosieguo, “**GDPR**”), che i dati personali sopra indicati (ivi comprese immagini e riprese audio/video) raccolti in relazione al progetto indicato nel fronte del presente documento, all'interno del testo della liberatoria sottoscritta (di seguito, “**Progetto**”), saranno trattati secondo quanto di seguito specificato.

Finalità e durata del trattamento

- a) finalità:
  - a. per le immagini: finalità indicate nella liberatoria a fronte,
  - b. per i dati necessari alla Sua identificazione e dimostrare in qualsiasi sede di aver ottenuto tutti i diritti di cui alla liberatoria.

La base giuridica di tale trattamento è la liberatoria da Lei firmata ad utilizzare il materiale audio-video.

I Dati verranno trattati per tutto il tempo di durata del Progetto, dopodiché verranno conservati unicamente per poter dimostrare in qualsiasi sede di aver ottenuto tutti i diritti di cui alla liberatoria. Resta inteso che le riprese audio, video e fotografiche saranno oggetto di diffusione e verranno trattate con le modalità ed entro i termini indicati nella liberatoria a fronte.

- b) se necessario, per accertare, esercitare o difendere i diritti del Titolare in sede giudiziaria e/o stragiudiziale. La base giuridica di tale trattamento è l'interesse legittimo del titolare del trattamento. I dati verranno trattati per tutta la durata del contenzioso, fino all'esaurimento dei termini di esperibilità delle azioni di impugnazione.

Modalità di trattamento dei dati

Il trattamento dei dati potrà avvenire attraverso supporti cartacei o informatici e/o telematici (ivi compresa Internet, intranet, social network, le reti di telecomunicazione, etc...); in ogni caso avverrà con modalità idonee a garantirne la riservatezza, la sicurezza e un utilizzo conforme alle finalità descritte.

Conferimento dei dati

Fermo restando che la partecipazione al Progetto e l'utilizzo delle immagini sono facoltativi e soggetti alla Sua autorizzazione, laddove Lei decida di autorizzare l'utilizzo delle immagini, i dati personali richiesti dal Titolare saranno necessari per identificarla correttamente; il rifiuto di fornire i suddetti dati non consente, pertanto, la partecipazione al Progetto e l'utilizzo delle immagini.

Destinatari dei dati

I dati possono essere trattati da soggetti esterni operanti in qualità di titolari autonomi quali, a titolo esemplificativo, autorità ed organi di vigilanza e controllo ed in generale soggetti, pubblici o privati, legittimati a richiedere i dati.

I dati saranno inoltre condivisi dietro suo consenso e per le medesime finalità indicate nella liberatoria alle società DIESEL FRANCE SAS. e Diesel S.p.A.

I dati possono altresì essere trattati, per conto delle Società, da soggetti esterni designati come responsabili del trattamento, a cui sono impartite adeguate istruzioni operative. Tali soggetti sono essenzialmente ricompresi nelle seguenti categorie:

- a) società facenti parte del Gruppo OTB \*;
- b) società incaricate nell'organizzazione e gestione del Progetto;
- c) agenzie di eventi e comunicazione;
- d) società che offrono servizi di manutenzione del sito web su cui ~~vengono pubblicate le immagini del~~ avviene la gestione del servizio informativo;
- e) riviste e siti internet di settore (anche editi/gestiti da soggetti terzi);
- f) Social Network (a titolo esemplificativo: Facebook, Instagram, Twitter, LinkedIn) gestiti dalle Società o loro aventi causa ed altre piattaforme web;
- g) Società che incaricate della produzione e diffusione di materiale promozionale e pubblicitario (quali, a titolo esemplificativo, cartelloni, volantini, materiale di presentazione delle nuove collezioni ad agenti e potenziali acquirenti).

Diritti spettanti all'interessato

Inviando una e-mail all'indirizzo [dpo@otb.net](mailto:dpo@otb.net), gli interessati possono chiedere al titolare l'accesso ai dati che li riguardano, la loro cancellazione, la rettifica dei dati inesatti, l'integrazione dei dati incompleti, la limitazione del trattamento nei casi previsti dall'art. 18 GDPR, nonché l'opposizione al trattamento, per motivi connessi alla propria situazione particolare, nelle ipotesi di legittimo interesse del titolare.

Gli interessati, inoltre, nel caso in cui il trattamento sia basato sul consenso o sul contratto e sia effettuato con strumenti automatizzati hanno il diritto di ricevere in un formato strutturato, di uso comune e leggibile da dispositivo automatico i dati, nonché, se tecnicamente fattibile, di trasmetterli ad altro titolare senza impedimenti.

Gli interessati hanno il diritto di proporre reclamo all'Autorità di controllo competente nello Stato membro in cui risiedono abitualmente o lavorano o dello Stato in cui si è verificata la presunta violazione.

#### Soggetti autorizzati al trattamento

I dati potranno essere trattati dai dipendenti delle funzioni aziendali deputate al perseguimento delle finalità sopra indicate, che operano sotto la diretta responsabilità del titolare, che sono stati espressamente autorizzati al trattamento e che hanno ricevuto adeguate istruzioni operative.

#### Identità e dati di contatto del Titolare del trattamento

Il Titolare del trattamento è Diesel S.p.A., con sede legale in Breganze (VI), Via Dell'Industria 4/6 e la sua controllata DIESEL FRANCE SAS, con sede legale 42 Avenue d'Iéna, 75116 Parigi, Francia.

#### Dati di contatto del Responsabile per la Protezione dei Dati

Il Responsabile per la Protezione dei Dati è contattabile via e-mail all'indirizzo [dpo@otb.net](mailto:dpo@otb.net).

\* Per "società facenti parte del Gruppo OTB" si intendono le società elencate nel documento allegato alla presente liberatoria

## Version française

### Politique de confidentialité (Règlement UE 2016/679 – « RGPD »)

Nous vous informons, conformément à l'art. 13 du Règlement UE 2016/679 (ci-après « RGPD »), que les données à caractère personnel indiquées ci-dessus (y compris les images et les enregistrements audio/vidéo) collectées en lien avec le projet indiqué au recto du présent document, dans le texte de l'autorisation signée (ci-après le « Projet »), seront traitées comme indiqué ci-dessous.

#### Finalités et durée du traitement

- a) Finalités :
  - a. concernant les images : les finalités indiquées dans l'autorisation ;
  - b. concernant les données nécessaires à votre identification : afin de démontrer que tous les droits visés par l'autorisation ont été obtenus.

La base juridique de ce traitement est l'autorisation que vous avez signée pour l'utilisation du matériel audio-vidéo. Les données seront traitées pendant toute la durée du Projet, après quoi elles seront conservées uniquement afin de pouvoir démontrer que tous les droits visés par l'autorisation ont été obtenus. Il est entendu que les enregistrements audio, vidéo et photographiques seront diffusés et traités selon les modalités et dans les délais indiqués dans l'autorisation.

- b) si nécessaire, pour constater, exercer ou défendre les droits du Responsable du traitement devant les juridictions compétentes et/ou à l'amiable. La base juridique de ce traitement est l'intérêt légitime du responsable du traitement.

Les données seront traitées pendant toute la durée du litige, jusqu'à l'épuisement des voies de recours.

#### Modalités de traitement des données

Le traitement des données peut s'effectuer sur support papier ou par des moyens informatiques et/ou télématiques (y compris internet, intranet, réseaux sociaux, réseaux de télécommunications internes, etc.) ; en tout état de cause, il s'effectuera selon des modalités propres à garantir la confidentialité, la sécurité et une utilisation conforme aux finalités décrites.

#### Fourniture des données

Étant entendu que la participation au Projet et l'utilisation des images sont facultatives et soumises à votre autorisation, si vous décidez d'autoriser l'utilisation des images, les données à caractère personnel demandées par le Responsable du traitement seront nécessaires pour vous identifier correctement ; le refus de fournir lesdites données ne permet donc pas la participation au Projet et l'utilisation des images.

#### Destinataires des données

Les données peuvent être traitées par des entités externes agissant en qualité de responsables indépendants tels que, à titre d'exemple, les autorités et organes de surveillance et de contrôle ainsi qu'en général les entités, publiques ou privées, habilitées à demander des données.

Les données seront également partagées avec votre consentement et aux mêmes fins indiquées dans l'autorisation avec les sociétés DIESEL FRANCE SAS. et Diesel S.p.A.

Les données peuvent également être traitées, pour le compte des Sociétés, par des prestataires externes désignés comme sous-traitants, auxquels des instructions opérationnelles adéquates sont communiquées. Ces entités appartiennent essentiellement aux catégories suivantes :

- a. sociétés appartenant au Groupe OTB \* ;
- b. sociétés chargées de l'organisation et de la gestion du Projet ;
- c. agences événementielles et de communication ;
- d. sociétés proposant des services de maintenance du site internet sur lequel les images sont publiées et assurant la gestion du service d'information ;
- e. revues et sites internet sectoriels (également publiés/gérés par des tiers) ;
- f. réseaux sociaux (par exemple : Facebook, Instagram, Twitter, LinkedIn) gérés par les Sociétés ou leurs ayants droit et autres plateformes web ;
- g. sociétés chargées de la production et de la diffusion de matériel promotionnel et publicitaire (tels que, à titre d'exemple, affiches, flyers, matériel de présentation des nouvelles collections aux agents et aux acheteurs potentiels).

#### Droits des personnes concernées

En envoyant un courriel à l'adresse [dpo@otb.net](mailto:dpo@otb.net), les personnes concernées peuvent demander au Responsable du traitement l'accès aux données les concernant, leur effacement, la rectification des données inexactes, le complément des données incomplètes, la limitation du traitement dans les cas prévus à l'art. 18 du RGPD, ainsi que l'opposition au traitement, pour des raisons tenant à leur situation particulière, en cas d'intérêt légitime du Responsable.

Par ailleurs, dans le cas où le traitement est fondé sur le consentement ou sur le contrat et est effectué par des moyens automatisés, les personnes concernées ont le droit de recevoir les données dans un format structuré, couramment utilisé et lisible par machine, ainsi que, si cela est techniquement faisable, de les transmettre à un autre responsable du traitement sans entrave.

Les personnes concernées ont le droit d'introduire une réclamation auprès de l'Autorité de contrôle compétente dans l'État membre dans lequel elles résident habituellement, travaillent ou dans lequel la violation présumée s'est produite.

Personnes habilitées au traitement

Les données peuvent être traitées par les employés des fonctions d'entreprise chargées de poursuivre les finalités susmentionnées, qui opèrent sous la responsabilité directe du Responsable du traitement, qui ont été expressément autorisés au traitement et qui ont reçu des instructions opérationnelles adéquates.

Identité et coordonnées du Responsable du traitement

Le Responsable du traitement est Diesel S.p.A., dont le siège social est situé à Breganze (VI), Via Dell'Industria 4/6, Italie, et sa filiale DIESEL FRANCE SAS, dont le siège social est situé au 42 avenue d'Iéna, 75116 Paris, France.

Coordonnées du Délégué à la protection des données

Le Délégué à la protection des données peut être contacté par courriel à l'adresse [dpo@otb.net](mailto:dpo@otb.net).

\* Par « sociétés appartenant au Groupe OTB », on entend les sociétés répertoriées dans le document annexé à la présente politique de confidentialité.

## Deutsche Fassung

### Datenschutzerklärung (EU-Verordnung 2016/679 - „DSGVO“)

Wir informieren Sie gemäß Art. 13 der EU-Verordnung 2016/679 (nachfolgend „DSGVO“), dass die oben angegebenen personenbezogenen Daten (einschließlich Bilder sowie Audio-/Videoaufnahmen), die im Zusammenhang mit dem auf der Vorderseite dieses Dokuments angegebenen Projekt und im Text der unterzeichneten Freigabe (nachfolgend „Projekt“) erhoben werden, wie nachstehend beschrieben verarbeitet werden.

#### Zweck und Dauer der Verarbeitung

- a) Zweck:
  - a. hinsichtlich der Bilder: die in der Freigabeerklärung angegebenen Zwecke;
  - b. hinsichtlich der zu Ihrer Identifizierung erforderlichen Daten: um nachzuweisen, dass alle in der Freigabeerklärung genannten Rechte erlangt wurden.

Die Rechtsgrundlage dieser Verarbeitung ist die von Ihnen unterzeichnete Freigabeerklärung zur Nutzung des Audio-/Videomaterials.

Die Daten werden für die gesamte Laufzeit des Projekts verarbeitet; danach werden sie ausschließlich aufbewahrt, um nachweisen zu können, dass alle in der Freigabeerklärung genannten Rechte erlangt wurden. Es versteht sich von selbst, dass Audio-, Video- und Fotoaufnahmen verbreitet und in der in der Freigabeerklärung angegebenen Weise und innerhalb der dort genannten Fristen verarbeitet werden.

- b) sofern erforderlich, zur Feststellung, Ausübung oder Verteidigung der Rechte des Verantwortlichen vor Gericht und/oder außergerichtlich.

Die Rechtsgrundlage dieser Verarbeitung ist das berechnete Interesse des Verantwortlichen.

Die Daten werden für die gesamte Dauer des Rechtsstreits verarbeitet, bis alle Rechtsmittelfristen ausgeschöpft sind.

#### Methoden der Datenverarbeitung

Die Datenverarbeitung kann auf Papier oder durch Computer- und/oder Telekommunikationsmittel (einschließlich Internet, Intranet, soziale Netzwerke, interne Telekommunikationsnetze usw.) erfolgen; in jedem Fall erfolgt sie mit Methoden, die geeignet sind, Vertraulichkeit, Sicherheit und eine den beschriebenen Zwecken entsprechende Nutzung zu gewährleisten.

#### Bereitstellung der Daten

Unbeschadet der Tatsache, dass die Teilnahme am Projekt und die Nutzung von Bildern freiwillig und von Ihrer Genehmigung abhängig sind, werden die vom Verantwortlichen angeforderten personenbezogenen Daten, sofern Sie die Nutzung von Bildern genehmigen, zur korrekten Identifizierung Ihrer Person benötigt; die Weigerung, die genannten Daten bereitzustellen, verhindert daher die Teilnahme am Projekt und die Nutzung der Bilder.

#### Empfänger der Daten

Die Daten können von externen Stellen verarbeitet werden, die als eigenständige Verantwortliche tätig sind, wie beispielsweise Aufsichts- und Kontrollbehörden sowie allgemein öffentliche oder private Stellen, die zur Anforderung von Daten berechtigt sind.

Die Daten werden zudem mit Ihrer Einwilligung und für die in der Freigabeerklärung angegebenen Zwecke mit den Unternehmen DIESEL FRANCE SAS. und Diesel S.p.A. geteilt.

Die Daten können ferner im Auftrag der Unternehmen von externen Parteien verarbeitet werden, die als Auftragsverarbeiter benannt wurden und denen angemessene Betriebsanweisungen erteilt wurden. Diese Stellen gehören im Wesentlichen den folgenden Kategorien an:

- a. Unternehmen der OTB Group \*;
- b. Unternehmen, die mit der Organisation und Durchführung des Projekts beauftragt sind;
- c. Event- und Kommunikationsagenturen;
- d. Unternehmen, die Wartungsdienstleistungen für die Website anbieten, auf der die Bilder veröffentlicht werden, sowie das Management des Informationsdienstes;
- e. Fachzeitschriften und Websites (auch von Dritten veröffentlicht/verwaltet);
- f. Soziale Netzwerke (beispielsweise: Facebook, Instagram, Twitter, LinkedIn), die von den Unternehmen oder ihren Rechtsnachfolgern verwaltet werden, sowie andere Webplattformen;

- g. Unternehmen, die mit der Produktion und Verbreitung von Werbe- und Promotionsmaterial beauftragt sind (wie beispielsweise Plakate, Flyer, Präsentationsmaterial neuer Kollektionen für Vertreter und potenzielle Käufer).

#### Rechte der betroffenen Personen

Durch Zusendung einer E-Mail an die Adresse [dpo@otb.net](mailto:dpo@otb.net) können betroffene Personen beim Verantwortlichen die Auskunft über sie betreffende Daten, deren Löschung, die Berichtigung unrichtiger Daten, die Vervollständigung unvollständiger Daten sowie die Einschränkung der Verarbeitung in den in Art. 18 DSGVO vorgesehenen Fällen sowie Widerspruch gegen die Verarbeitung aus Gründen, die sich aus ihrer besonderen Situation ergeben, im Falle des berechtigten Interesses des Verantwortlichen beantragen.

Ferner haben betroffene Personen, sofern die Verarbeitung auf einer Einwilligung oder einem Vertrag beruht und mit automatisierten Mitteln erfolgt, das Recht, die Daten in einem strukturierten, gängigen und maschinenlesbaren Format zu erhalten sowie, sofern technisch machbar, diese ohne Behinderung an einen anderen Verantwortlichen zu übermitteln.

Betroffene Personen haben das Recht, Beschwerde bei der zuständigen Aufsichtsbehörde in dem Mitgliedstaat einzulegen, in dem sie ihren gewöhnlichen Aufenthaltsort oder Arbeitsort haben oder in dem die mutmaßliche Verletzung stattgefunden hat.

#### Zur Verarbeitung ermächtigte Personen

Die Daten können von Mitarbeitern der für die Verfolgung der genannten Zwecke zuständigen Unternehmensfunktionen verarbeitet werden, die unter der unmittelbaren Verantwortung des Verantwortlichen tätig sind, ausdrücklich zur Verarbeitung ermächtigt wurden und angemessene Betriebsanweisungen erhalten haben.

#### Identität und Kontaktdaten des Verantwortlichen

Der Verantwortliche ist Diesel S.p.A. mit Sitz in Breganze (VI), Via Dell'Industria 4/6, Italien, sowie ihre Tochtergesellschaft DIESEL FRANCE SAS mit Sitz in 42 Avenue d'Iéna, 75116 Paris, Frankreich.

#### Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten

Der Datenschutzbeauftragte kann per E-Mail unter [dpo@otb.net](mailto:dpo@otb.net) kontaktiert werden.

\* Unter „Unternehmen der OTB Group“ sind die im beigefügten Dokument dieser Datenschutzerklärung aufgeführten Unternehmen zu verstehen.

## **Versión en español**

### **Política de privacidad (Reglamento UE 2016/679 – «RGPD»)**

Le informamos, de conformidad con el art. 13 del Reglamento UE 2016/679 (en adelante, «RGPD»), que los datos personales indicados anteriormente (incluidas imágenes y grabaciones de audio/vídeo) recabados en relación con el proyecto indicado en el anverso del presente documento, en el texto de la autorización firmada (en adelante, el «Proyecto»), serán tratados conforme a lo que se especifica a continuación.

#### Finalidad y duración del tratamiento

a. Finalidad:

- a. con respecto a las imágenes: las finalidades indicadas en la autorización;
- b. con respecto a los datos necesarios para su identificación: a fin de demostrar que se han obtenido todos los derechos a que se refiere la autorización.

La base jurídica de este tratamiento es la autorización que usted firmó para el uso del material de audio y vídeo. Los datos serán tratados durante todo el período de duración del Proyecto, tras lo cual únicamente se conservarán para poder demostrar que se han obtenido todos los derechos a que se refiere la autorización. Se entiende que las grabaciones de audio, vídeo y fotográficas serán difundidas y tratadas en la forma y dentro de los plazos indicados

en la autorización.

- b. en caso necesario, para determinar, ejercer o defender los derechos del Responsable del tratamiento ante los tribunales y/o de forma extrajudicial.

La base jurídica de este tratamiento es el interés legítimo del responsable del tratamiento.

Los datos serán tratados durante toda la duración del litigio, hasta el agotamiento de los plazos para el ejercicio de los recursos.

#### Modalidades de tratamiento de los datos

El tratamiento de los datos podrá efectuarse mediante soportes en papel o informáticos y/o telemáticos (incluidos internet, intranet, redes sociales, redes de telecomunicaciones internas, etc.); en todo caso, se llevará a cabo con métodos adecuados para garantizar la confidencialidad, la seguridad y una utilización conforme a las finalidades descritas.

#### Aportación de datos

Sin perjuicio del hecho de que la participación en el Proyecto y el uso de las imágenes son voluntarios y están sujetos a su autorización, si usted decide autorizar el uso de las imágenes, los datos personales solicitados por el Responsable del tratamiento serán necesarios para identificarle correctamente; la negativa a proporcionar dichos datos impide, por tanto, la participación en el Proyecto y el uso de las imágenes.

#### Destinatarios de los datos

Los datos podrán ser tratados por entidades externas que actúan como responsables independientes, tales como, a modo de ejemplo, las autoridades y organismos de supervisión y control y, en general, las entidades, públicas o privadas, facultadas para solicitar datos.

Los datos también serán compartidos con su consentimiento y para las mismas finalidades indicadas en la autorización con las empresas DIESEL FRANCE SAS. y Diesel S.p.A.

Los datos también podrán ser tratados, en nombre de las Empresas, por terceros designados como encargados del tratamiento, a quienes se les darán instrucciones operativas adecuadas. Estas entidades se encuadran esencialmente en las siguientes categorías:

- a. empresas pertenecientes al Grupo OTB \*;
- b. empresas encargadas de la organización y gestión del Proyecto;
- c. agencias de eventos y comunicación;
- d. empresas que ofrecen servicios de mantenimiento del sitio web en el que se publican las imágenes y que gestionan el servicio de información;
- e. revistas y sitios web del sector (también publicados/gestionados por terceros);
- f. redes sociales (a modo de ejemplo: Facebook, Instagram, Twitter, LinkedIn) gestionadas por las Empresas o sus causahabientes y otras plataformas web;
- g. empresas encargadas de la producción y difusión de material promocional y publicitario (tales como, a modo de ejemplo, carteles, folletos, material de presentación de nuevas colecciones para agentes y potenciales compradores).

#### Derechos de los interesados

Mediante el envío de un correo electrónico a la dirección [dpo@otb.net](mailto:dpo@otb.net), los interesados podrán solicitar al Responsable el acceso a los datos que les conciernen, su supresión, la rectificación de los datos inexactos, la integración de los datos incompletos, la limitación del tratamiento en los casos previstos en el art. 18 del RGPD, así como la oposición al tratamiento, por motivos relacionados con su situación particular, en caso de interés legítimo del Responsable.

Asimismo, en el supuesto de que el tratamiento esté basado en el consentimiento o en el contrato y se lleve a cabo mediante herramientas automatizadas, los interesados tienen derecho a recibir los datos en un formato estructurado, de uso común y legible por medios automáticos, así como, si fuera técnicamente posible, a transmitirlos a otro responsable sin impedimentos.

Los interesados tienen derecho a presentar una reclamación ante la Autoridad de control competente en el Estado miembro en el que residan habitualmente, trabajen o en el que se haya producido la presunta infracción.

#### Personas autorizadas para el tratamiento

Los datos podrán ser tratados por los empleados de las funciones corporativas responsables de perseguir las finalidades antes mencionadas, que actúan bajo la responsabilidad directa del Responsable, que han sido expresamente autorizados para el tratamiento y que han recibido instrucciones operativas adecuadas.

Identidad y datos de contacto del Responsable del tratamiento

El Responsable del tratamiento es Diesel S.p.A., con domicilio social en Breganze (VI), Via Dell'Industria 4/6, Italia, y su filial DIESEL FRANCE SAS, con domicilio social en 42 avenida d'Iéna, 75116 París, Francia.

Datos de contacto del Delegado de Protección de Datos

El Delegado de Protección de Datos puede ser contactado por correo electrónico en la dirección [dpo@otb.net](mailto:dpo@otb.net).

\* Por «empresas pertenecientes al Grupo OTB» se entiende las empresas enumeradas en el documento adjunto a la presente política de privacidad.